Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Vully	MINI
CLUB 2	MJ Esta-Sharks	MINI

Lieu / Ort / Location / Luogo	Sugiez	Date / Datum / Date / Data	09.12.2018
Start / Beginn / Début / Inizio	15:00	End / Ende / Fin / Fine	16:07
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	MN125		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	40

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / No Lic. / Tess.	Vorename / Vorname / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	16720	BOUDUBAN	Yvan	
Official scorer / Marqueur	3376	VOLERY	Yann	
Referee 1 / Arbitre 1	3872	WASEM	Yannick	
Referee 2 / Arbitre 2	2887	SORG	Kevin	
Tech. Director / Directeur tech.				

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	3
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	0	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	2
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: MJ Esta-Sharks

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Vully

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
4	C	RUEGSEGGER	Lionel				17061
29	A	LINIGER	Victor				3958
55	G	BROSSARD	Thomas	X			18108
8	G	CERANTOLA	Dario		X	X	16722
20		PERRENOUD	Sophie				17017
42		FRIGO-MOSCA	Kelly				3957
37		PERROTTET	Yannick				4019
92		MATIS	Schaer				17115
5		NOYER	Benjamin				16723
54		SIMEONI	Sami				18100
9		DERRON	Cyrill				16823
49		WÜTRICH	Alexis				18043
30		CAMILLO	Mael				18038
7		THURLER	Mika				16724

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	FRIGO-MOSCA	Frédéric		16783

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
34:48	7	49	1				
40:39	7	30	2				
41:40	7	20	3				
				TOTAL			3
				TIME OUT	X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
TOTAL			0 min	

2 MJ Esta-Sharks

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
99	C	GINDRAT	Evan				4042
2	A	SANSONNENS	Loic				3906
90	G	MARMY	Loris	X	X	X	3669
78	G	PITTET	Kelan				17068
46		BAUDOIS	Maxime				3955
22		MARMY	Théo				3807
10		LIECHTI	Mathieu				3604
20		SCHOEPFER	Hugo				3946
8		MARMY	Victor				3659
18		TERRAPON	Nino				18107
17		SCHOEPFER	Noé				17156
71		LIECHTI	Axel				17058
62		MARMY	Robin				17064
7		CARREL	Soraya				18049

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	MARMY	Patrick		1005

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
00:07	99	22	1				
08:43	10		2				
10:57	10		3				
26:47	46	2	4				
33:02	10		5				
40:24	71		6				
				TOTAL			6
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
33:36	10	2	34:48	H
TOTAL			2 min	